

Breakfast is served on weekends

周末供应早餐

SATURDAY—SUNDAY

星期六至星期日

10:00–15:00

ZHETYSU

«MORNING
IN THE FOOTHILLS»

七河地区

“山麓清晨”

Oatmeal with dried
apricots, prunes, nuts,
and crispy breadsticks
杏干西梅坚果燕
麦粥配香脆麻花

3 000

Omelet with arugula,
cherry tomatoes, and
smoked Komorets cheese
烟熏斯卡莫扎干酪芝
麻菜樱桃番茄欧姆蛋

3 000

Samsa with scrambled eggs
and fresh herbs,
served with sour cream
碎蛋鲜蔬烤包子配酸奶油

1 800

Homemade irimshik with
dried apricots and prunes
手工鲜干酪配杏干西梅

1 600

NORTHERN

KAZAKHSTAN

«BREAD STEPPES»

北哈萨克斯坦

“金色麦浪大草原”

Creamy cheese porridge
浓醇芝士奶油谷物粥

3 800

Shakshuka with kazy
and smoked cheese
马肉熏肠烟熏干酪
北非蛋 (沙克舒卡)

4 200

Cottage cheese bauryks
with delicate cream
奶渣包尔萨克
配细腻奶霜

2 800

Homemade bread
with whipped sary mai
手工面包配打发精
炼黄油 (萨雷麦)

2 000

**WESTERN
KAZAKHSTAN**
«CASPIAN MORNING»

西哈萨克斯坦
“里海晨曦”

Boiled egg
with black Caviar
黑鱼子酱奢华水煮蛋

11 000

Warm flatbread
with smoked fish
温热现烤面饼配烟熏鱼

4 500

Bauysak with dried camel
and saiga meat
双色野味包尔萨克
(风干骆驼肉
与精选草原羚)

6 000

Assortment
of traditional sweets
to accompany tea
特色风味传统茶点拼盘

1 600

**CENTRAL
KAZAKHSTAN**
«HEART OF THE STEPPE»

中哈萨克斯坦
“草原之心”

Large steppe breakfast:
egg, suzma, kazy,
bacon, fresh vegetables,
and homemade bread
草原盛宴大早餐
(水煮蛋、浓缩酸奶干酪、
马肉熏肠、培根、
时令鲜蔬配手工面包)

7 200

Potato pancakes
with horse meat pastrami
马肉熏肉配香煎土豆饼

5 500

Melt sandwich
with halloumi / chicken
热压熔岩芝士三明治
(可选：哈罗米芝
士 / 鸡肉)

4 500

Croissant with kaymak
and burnt honey
浓醇熟奶油与
焦香蜂蜜可颂

2 200

COLD AND HOT STARTERS

冷热开胃菜

HIT Warm horsemeat tartare 6700
on a marrow bone
with smoked kurt aioli
马肉鞑靼配脑骨和
烟熏库尔特蒜泥酱

Wild saiga 4900
with beans
野生赛加羚羊配豆类

Veal tartare 6500
with biday and Parmesan
小牛肉鞑靼配帕尔
马干酪和比达伊

Roasted Dungan pepper 3800
with balkaymak
烤东干椒配巴尔凯马克

HIT Roasted lamb's head 14900
with herbs
烤羊头配香草

Meat specialities 14000
肉类特色菜



Assorted cheeses 9500
made from various
types of milk
多种奶源奶酪拼盘

Beef tongue 7500
with chives
and miso caramel
味噌焦糖韭菜牛舌

VISA

By paying with premium cards:
Visa Signature and Visa Infinite, you get:
a 10% discount on all menus, as well
as a compliment of the restaurant.

使用**Visa Signature**和**Visa Infinite**尊享:
全单9折优惠, 并获赠餐厅特制小食。

centercredit

Your status — your benefits with #IronCard:
您的会员等级, 尊享 **IronCard** 专属礼遇:

- 10% off and 10% cashback on the entire menu
- A complimentary dessert from the restaurant
- Exclusive booking and service privileges
- 全菜单享9折优惠, 并可获10%返现。
- 尊享餐厅专属免费甜品(餐厅赠送)。
- 预订及用餐可享专属礼遇。

Discover all
the privileges:
了解全部会员权益:



If you are allergic, please advise your waiter of this.
如有过敏, 请提前告知服务员。

The 10% service charge is included to the account.
账单已含10%服务费

SOUPS

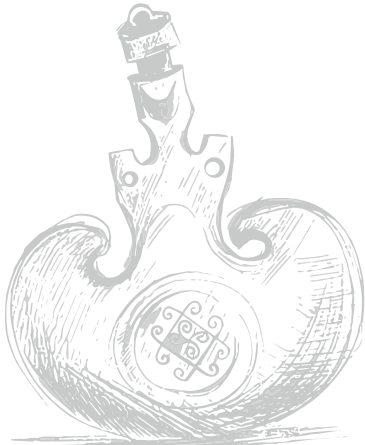
汤类

	Mashkhurda with lamb 玛什库尔达羊肉汤	5300
	Naryn 纳仁	4300
	Goose salma soup 鹅肉萨尔玛汤	6000
HIT	Karma sorpa local river fish soup 卡尔马索尔帕	5100
HIT	Kalapacha (lamb's head soup) 卡拉帕恰	4700
	Okroshka with zhaya and smoked kurt 和烟熏库尔特 奶酪的冷汤	4800

SALADS

沙拉

HIT	Fresh tomato salad with sprouted mung beans and balkaymak made from shubat 新鲜番茄沙拉配豆芽 和舒巴特巴尔凯马克	4800
	Charcoal grill salad 烤架沙拉	4700
	Couscous with yoghurt sauce and charcoal-grilled lamb 古斯米配酸奶酱 和炭烤羊肉	5600
	Choban salad 牧羊人沙拉	3900
	Salad with Daikon and Veal 萝卜小牛肉沙拉	4900
HIT	Pastrami and tomato salad 熏牛肉番茄沙拉	5300
	Green salad with chicken liver 鸡肝绿叶沙拉	4100
	Chicken salad 嫩煎鸡肉沙拉	4700
NEW	Salad with Cherries and Tomatoes 樱桃番茄沙拉	4900
NEW	Salad with greens and beef heart skewers 鲜蔬烤心串沙拉	4700



MEAT DISHES 肉类主菜

	Tsomyan noodles with beef 牛肉佐面	4900		Beef cheeks with mashed potatoes and melted butter 牛脸颊肉配土豆泥和酥油	8500
HIT	Lamb tongues with tary, pomegranate sauce 羊羔舌配塔里酱和石榴酱	6300		Trip in tomato sause with paprika 番茄辣椒炖牛肚	4500
	Syrne 瑟尔涅	8100		Lavengi chicken 拉文吉风味烤鸡	7900
	Kazakh style meat (Beshbarmak) 哈萨克别什巴尔马克	7900		Horse meat pastrami with Kazakh style gnocchi 哈萨克风味马肉熏肉配面疙瘩	5500
				Kazakh style Beef Stroganoff 哈萨克风味牛肉丝	6000
				Festive pilaf Kazán Opening at 1 PM & 6 PM 节日抓饭	6000
HIT	Dolma with camel meat 骆驼肉多尔玛	6100			
HIT	Beef rib with mashed potato and mung beans 牛肋排配土豆泥和豆类	15800	HIT	Lamb shank with chickpeas 羊腿配鹰嘴豆	10500
	Kurutob with flaky kattama flatbread and ayran 库鲁托布配卡塔马和艾兰	6500		Kuyrdak 库尔达克 (哈萨克传统手抓羊肉)	7500





GRILL

烧烤类



Spiced lamb 4900
香料烤羊肉



Beef tenderloin shashlik 6000
牛里脊串

Lamb chop shashlik 6600
羊肋排串

Lamb kebab 4100
羊肉烤肉串

Uch-panja shashlik 7500
乌奇-潘扎烤肉串

Horse meat burger 8500
with roasted potatoes
马肉配烘焙土豆汉堡

FISH & SEAFOOD

海鲜类

Trout koktal 8800
鳟鱼科克塔尔

Trout with bulgur 8300
and a root vegetable sauce
鳟鱼配碎小麦和根菜酱

Clay pot salmon 15000
黏土烤三文鱼



SHARING DISHES

available by pre-order

多人分享菜

Half a rabbit baked in the oven 39800
serves 2
烤兔半只 (双人份)

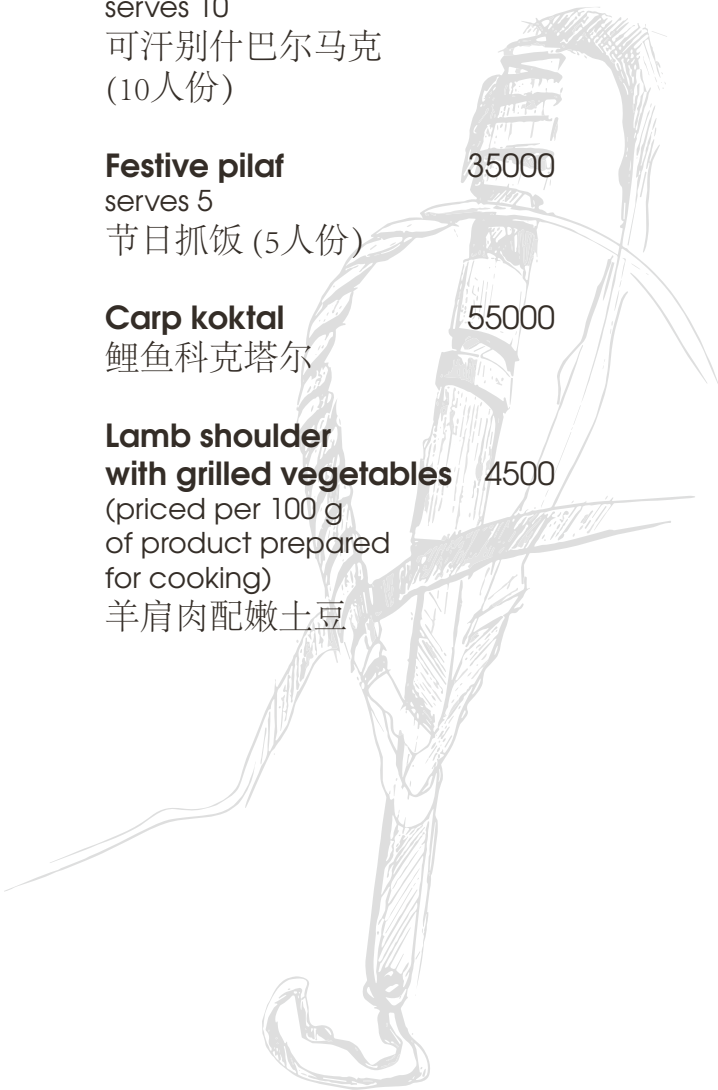
Syrne 40000
serves 5
瑟尔涅 (5人份)

Khan beshmarmak 153000
serves 10
可汗别什巴尔马克 (10人份)

Festive pilaf 35000
serves 5
节日抓饭 (5人份)

Carp koktal 55000
鲤鱼科克塔尔

Lamb shoulder with grilled vegetables 4500
(priced per 100 g of product prepared for cooking)
羊肩肉配嫩土豆



PASTRY

面点类

Assorted boursaki 3200
包尔萨克拼盘

**HIT Samsa with horsemeat/
camel meat/lamb** 1400
传统萨姆萨
(马肉/骆驼肉/
羊羔肉馅)

**Samsa
with lamb rack** 3800
羊羔肋排萨姆萨

**HIT Samsa
with marrow bone** 4000
骨髓萨姆萨

Kattama 1200
烤卡塔马

**HIT Qutab with cottage
cheese, brynza
and wild onions** 2900
奶酪韭菜库塔布

**Cheburek
with lamb and beef** 3200
羊肉牛肉脆皮煎饺

Vegetable flatbread 3500
with herbs, honey,
and khmis
绿植蜂蜜配酥油蔬菜饼

DESSERTS

甜点类

HIT Asyk 4900
阿瑟克甜点

Mille-feuille 3600
with tary cream
塔拉奶油千层酥

HIT Karlygash 5100
卡雷尔加什甜点

HIT Turkic Sweets 6800
突厥甜点

Strudel 3800
with Ayrar Cream
艾兰奶油卷

**Seasonal Fruit &
Berry Platter** 19500
水果与浆果拼盘

Guldenu 4700
“古尔登努”特色甜点

**NEW Brownies with
ice cream and zira** 6500
孜然冰淇淋布朗尼

ICE CREAM

冰淇淋类

Kumis sorbet 1600
马奶酒雪葩

Sea Buckthorn sorbet 1900
沙棘雪葩

Balkaymak ice cream 1600
巴尔凯马克冰淇淋

**Ayrar ice cream
with Strawberries** 1800
草莓酸奶冰淇淋

NEW Melon sorbet 2100
甜瓜雪葩

NEW Watermelon sorbet 2100
西瓜雪葩